

Remorque pr. le +) transp. de choses	Marque <b>A E C H E R L I</b>	Type <b>A 98</b>	Fiche d'homologation n° <b>CH 9019 01</b>
---	----------------------------------	---------------------	--

**MOYENS D'IDENTIFICATION** "A 98" devant le numéro de châssis et sur plaquette du constructeur  
à gauche sur timon

Numéro du châssis frappé à gauche sur timon et sur plaquette  
 Signe d'identification du moteur frappé  
 Constructeur **AECHERLI A.G., Maschinenfabrik, REIDEN/LU**

<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>1</u> Nombre de roues <u>2</u> Entraînement <u>-</u> Direction <u>-</u> Assistance <u>-</u> Frein de service <u>Mécan.exp.int.act.p.pédale agissant s.2 roues</u> Frein auxiliaire <u>Méc.exp.int.act.p.levier s.2 roues av. verrouil</u> Frein stationn <sup>t</sup> . <u>lage</u> Transmission <u>-</u> Nombre vit. <u>-</u> Disp. accouplement : <u>A broche av. sécur.</u> Vitesse max. <u>-</u> km/h	<b>MOTEUR</b> Genre <u>-</u> Temps <u>-</u> Marque <u>-</u> Carbur. <u>-</u> Type <u>-</u> Position <u>-</u> Nombre cyl. <u>-</u> Alésage <u>-</u> Course <u>-</u> Cylindr. <u>-</u> cm <sup>3</sup> CV-Impot <u>-</u> CV-puiss. <u>-</u> ( ) à <u>-</u> t/m Refroidissement <u>-</u> Bruit <u>-</u> dB ( ) à <u>-</u> t/m Amortissement bruit <u>-</u>
--	--

<b>CARROSSERIE</b> Forme <u>Pont av. ridelles</u> Nombre portes <u>-</u> Toit ouvert <u>-</u> Nombre de places : Total <u>1</u> ; AV <u>1</u> ; milieu <u>-</u> ; AR <u>-</u> ; Places debout <u>-</u>	
--	--

<b>DIMENSIONS</b>	Voie	AV <u>810</u>	AR <u>810</u>
	Diam. braquage	G <u>-</u>	DR <u>-</u>
Empattement	<u>( ) / ( ) / ( )</u>		
	<b>Dimensions ext.</b>	<b>Dimensions int.</b>	
Longueur	<u>3760</u>	<u>1760</u>	
Largeur	<u>1000</u>	<u>930</u>	
Hauteur	<u>850</u>	<u>-</u>	
Porte à faux AV	<u>-</u>	<u>-</u>	
AR	<u>900</u>	<u>860</u>	
lat.	<u>-</u>	<u>-</u>	

<b>POIDS</b>	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>50</u>	<u>-</u>	<u>140</u>	<u>190</u>
Charge utile	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>510</u>	<u>510</u>
Poids total	<u>50</u>	<u>-</u>	<u>650</u>	<u>700</u>
Garantie fabr.	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>700</u>
Dimens. pneus	<u>-</u>	<u>5.60 - 12 4 PR</u>		<u>-</u>
Charge p. essieu	<u>-</u>	<u>1050</u>		<u>-</u>
	de l'ensemble			
Poids maxi remorquable	<u>-</u> kg			

Dist.essieu-disp.accoupl. = 2860 mm

EQUIPEMENT §) Equipement électrique \_\_\_\_\_ V

Feux de route \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Avertisseur optique \_\_\_\_\_ -


Feux de croisement \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Feux de position \_\_\_\_\_ -

Feux de gabarit \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Feux de brouillard \_\_\_\_\_ -

Avertisseur \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Niv. sonore \_\_\_\_\_ - ( )

Essue-glace \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_ -

Feux arrières 1/separé \_\_\_\_\_ Catadioptr. AV=2/bl.70 mm Ø

Feux stop \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ AR=2/rge 

Eclair. plaque contr. 2/au centre \_\_\_\_\_ Plaque forme haute/oblongue

Rétroviseur \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Indic. vitesse \_\_\_\_\_ -

Indic. direction clign. 4/ \_\_\_\_\_

AV blanc latér. \_\_\_\_\_ - AR rouge

Avert. clign. \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_ -

Feux complémentaires : \_\_\_\_\_ -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION +

Genre Remorque pr. transp. de choses

Marque & type AECHERLI A 98

Chassis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule)

Homologation n° CH 9019 01

Forme de la carr. Pont av. ridelles

Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule)

Places ass. : Total 1 ( 1 avant)

Poids à vide 190 Carburant \_\_\_\_\_

Charge utile 510 CV \_\_\_\_\_

Poids total 700 Cylindrée \_\_\_\_\_ cm<sup>3</sup>

Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: N° de châssis du vhc. expertisé : 52

+ ) Genre du vhc. : Remorque pour monoaxe

§) Equipement électrique : exigible seulement lors d'une immatriculation industrielle ou artisanale.

Pas de garde-boue (Vit. max. = 20 km/h)

Eclairage de la plaque de contrôle : n'est pas exigible. (OCE, Art. 70, 2<sup>e</sup> al.)

Remplace FH CH 9019 01 du 24.3.1969  
Eclairage de la plaque de contrôle

Lieu et date de l'expertise

BERNE, 20.2./10.3./24.3.1969  
(5.11.1969)

La commission d'expertise